



# DZIENNIK URZĘDOWY WOJEWÓDZTWA KRAKOWSKIEGO

Kraków, dnia 15 kwietnia 1989 r.

Nr 7

## TREŚĆ:

Poz.		Str.
<b>UCHWAŁY RADY NARODOWEJ MIASTA KRAKOWA:</b>		
39	— nr 35 z dnia 28 lutego 1989 r. w sprawie budżetu na 1989 r. . . . .	1
40	— nr 37 z dnia 28 lutego 1989 r. w sprawie planu Wojewódzkiego Funduszu Rozwoju Kultury na 1989 r. . . . .	8
41	— nr 40 z dnia 28 lutego 1989 r. w sprawie ustalenia niektórych stawek świadczeń na fundusz miejski na terenie miasta Krakowa . . . . .	10
<b>ZARZĄDZENIA PREZYDENTA MIASTA KRAKOWA:</b>		
42	— nr 21 z dnia 31 marca 1989 r. zmieniające zarządzenie w sprawie rewaloryzacji zespołów zabytkowych Krakowa . . . . .	11
43	— nr 22 z dnia 4 kwietnia 1989 r. w sprawie zaliczenia miasta Krakowa jako terenu zespołów obiektów zabytkowych do obszarów specjalnie chronionych . . . . .	11

39

### UCHWAŁA Nr 35

Rady Narodowej Miasta Krakowa

z dnia 28 lutego 1989 r.

w sprawie budżetu na 1989 r.

Na podstawie art. 42 ust. 2 i art. 44 ust. 5 ustawy z dnia 20 lipca 1983 r. o systemie rad narodowych i samorządu terytorialnego (Dz. U. z 1988 r. Nr 26, poz. 183), art. 3 ust. 2, art. 41 ust. 3, art. 42, art. 46 ust. 1 i art. 68 ust. 1 i 2, art. 75 ust. 2 ustawy z dnia 3 grudnia 1984 r. Prawo budżetowe (Dz. U. Nr 56, poz. 283, z 1985 r. Nr 59, poz. 296, z 1986 r. Nr 42, poz. 202, z 1987 r. Nr 33, poz. 181 i z 1988 r. Nr 19, poz. 131) oraz art. 20 ust. 1 pkt 3 ustawy budżetowej na 1989 r. z dnia 15 lutego 1989 r. (Dz. U. Nr 7, poz. 45) Rada Narodowa Miasta Krakowa uchwala, co następuje:

#### § 1.

1. Uchwala się dochody budżetu Rady Narodowej Miasta Krakowa w wysokości 119.699.234 tys. zł oraz wydatki tego budżetu w wysokości 119.699.234 tys. zł zgodnie z załącznikiem nr 1.

2. Uchwala się rezerwę na nieprzewidziane wydatki

w wysokości 741.161 tys. zł oraz rezerwę celową na nierozdzielone wydatki w kwocie 3.027.004 tys. zł.

3. Ustala się udziały w dochodach własnych rad narodowych stopnia podstawowego oraz dotacje ogólne i celowe dla budżetów rad narodowych stopnia podstawowego zgodnie z załącznikiem nr 2.

#### § 2.

Przychody wraz ze stanem środków na początek roku zakładów budżetowych, środków specjalnych, gospodarstw pomocniczych i funduszy celowych budżetu Rady Narodowej Miasta Krakowa w kwocie 41.321.138 tys. zł w tym dotacje z budżetu 4.687.364 tys. zł oraz rozchody 39.785.506 tys. zł w tym wpłaty do budżetu 1.600 tys. zł i stan środków obrotowych na koniec roku 1.535.632 tys. zł zgodnie z załącznikiem nr 3.

#### § 3.

Upoważnia się:

- 1) Prezydium Rady Narodowej Miasta Krakowa do dokonywania przeniesień kredytów budżetowych między działami i rozdziałami.
- 2) Prezydenta Miasta Krakowa do dokonywania przeniesień kredytów budżetowych między paragrafami i do dysponowania rezerwą na nieprzewidziane wydatki.

#### § 4.

Prezydent Miasta Krakowa ustali układ wykonawczy budżetu, czyli szczegółowy podział dochodów i wydatków, w granicach kwot wynikających z uchwały budżetowej

w podziale na rozdziały klasyfikacji budżetowej z wyodrębnieniem kredytów na wynagrodzenia i wydatki pochodne, dotacje z budżetu oraz wydatków na remonty kapitalne i inwestycje.

## § 5.

Zobowiązuje się Prezydenta Miasta Krakowa do wystąpienia do Ministra Ochrony Środowiska z wnioskiem o zwolnienie z obowiązku odprowadzania środków z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska na Centralny Fundusz Ochrony Środowiska.

## § 6.

Zobowiązuje się Prezydenta Miasta Krakowa do przedstawienia informacji — o przebiegu wykonania budżetu Radzie Narodowej za I półrocze w terminie do dnia 29 sierpnia 1989 r.

## § 7.

Zobowiązuje się Komisje Rady do sprawowania bieżącej kontroli wydatków budżetowych, ze szczególnym uwzględnieniem sfery dotacji.

## § 8.

Traci moc uchwała Nr 11 Rady Narodowej Miasta Krakowa z dnia 28 września 1984 r. w sprawie upoważnienia Prezydenta Miasta Krakowa do dysponowania rezerwą budżetową oraz dokonywania zmian w budżecie Rady Narodowej Miasta Krakowa.

## § 9.

Uchwała wchodzi w życie z dniem ogłoszenia z mocą od dnia 1 stycznia 1989 r.

Przewodniczący Rady:  
**A. Kozub**

Załącznik Nr 1 do uchwały Rady Narodowej Miasta Krakowa z dnia 28 lutego 1989 r. (poz. 39)

## DOCHODY I WYDATKI BUDŻETU RADY NARODOWEJ MIASTA KRAKOWA

na 1989 r.

w tys. zł

Dz.	Rozdz.	Nazwa	Dochody	Wydatki
1	2	3	4	5
<b>01</b>		<b>Przemysł</b>	<b>18.705.000</b>	
	0685	Przedsiębiorstwa przemysłu metalowego	1.460.000	
	1085	Przedsiębiorstwa przemysłu środków transportu	80.000	
	1185	Przedsiębiorstwa przemysłu elektrotechnicznego i elektronicznego	240.000	
	1385	Przedsiębiorstwa przemysłu zielarskiego	465.000	
	1451	Terenowe przedsiębiorstwa przemysłu materiałów budowlanych	570.000	
	1485	Przedsiębiorstwa przemysłu materiałów budowlanych	250.000	
	1785	Przedsiębiorstwa przemysłu drzewnego	120.000	
	1885	Przedsiębiorstwa przemysłu papierniczego	950.000	
	1985	Przedsiębiorstwa przemysłu włókienniczego	310.000	
	2285	Przedsiębiorstwa przemysłu skórzanego	3.600.000	
	2385	Przedsiębiorstwa przemysłu spożywczego	9.200.000	
	2885	Przedsiębiorstwa pozostałych branż przemysłu	1.300.000	
	2997	Państwowe przedsiębiorstwa terenowe drobnej wytwórczości	160.000	
<b>31</b>		<b>Budownictwo</b>	<b>10.256.300</b>	<b>251.720</b>
	3111	Przedsiębiorstwa terenowe budownictwa ogólnego	4.964.000	
	3221	Przedsiębiorstwa budowlano-montażowe pomocnicze i usługowe gospodarki komunalnej	1.582.000	
	3451	Przedsiębiorstwa budownictwa wodnego i melioracji	200.000	
	3485	Przedsiębiorstwa budownictwa specjalistycznego	987.000	
	3611	Przedsiębiorstwa geodezyjne i wiertniczo-geologiczne	280.000	
	3711	Przedsiębiorstwa projektowania budownictwa i biura projektów	2.100.000	
	3882	Przedsiębiorstwa usług socjalnych budownictwa	60.300	
	3991	Roboty geologiczne (nieinwestycyjne)		3.820
	3992	Prace geodezyjne (nieinwestycyjne)	83.000	247.900
<b>40</b>		<b>Rolnictwo</b>	<b>808.040</b>	<b>1.996.013</b>
	4015	Gospodarstwa szkół rolniczych		2.300
	4016	Wojewódzkie ośrodki postępu rolniczego		647.809
	4085	Państwowe ośrodki hodowli zarodowej		20.000

1	2	3	4	5
	4321	Wojewódzkie zarządy inwestycji rolniczych		185.000
	4322	Przedsiębiorstwa technicznej obsługi rolnictwa	340.000	
	4331	Utrzymanie urządzeń melioracji wodnych	3.040	350.000
	4332	Zakłady usług wodnych		42.000
	4333	Spółki wodne		2.000
	4334	Przedsiębiorstwo konserwacji urządzeń wodnych i melioracyjnych	360.000	
	4381	Zakłady hodowli zwierząt i zakłady weterynarii		130.000
	4382	Popieranie produkcji zwierzęcej		52.000
	4383	Stacje rolnicze i popieranie produkcji roślinnej		238.500
	4389	Wojewódzkie biura geodezji i terenów rolnych	105.000	315.000
	4495	Różna działalność		11.404
<b>45</b>		<b>Leśnictwo</b>	<b>300.000</b>	<b>38.950</b>
	4512	Gospodarka leśna i łowiecka		12.800
	4685	Przedsiębiorstwa ubocznej produkcji leśnej	300.000	
	4995	Różna działalność		26.150
<b>50</b>		<b>Transport</b>	<b>306.000</b>	<b>1.368.000</b>
	5185	Przedsiębiorstwa transportu samochodowego	266.000	
	5385	Przedsiębiorstwo żeglugi śródlądowej	40.000	
	5612	Utrzymanie dróg publicznych wojewódzkich i gminnych		1.368.000
<b>61</b>		<b>Handel wewnętrzny</b>	<b>4.494.000</b>	<b>63.534</b>
	6185	Przedsiębiorstwa handlu wewnętrznego rynkowego	3.050.000	
	6211	Stołówki i bufety		63.534
	6385	Przedsiębiorstwo handlu wewnętrznego zaopatrzeniowego	1.444.000	
<b>66</b>		<b>Różne usługi materialne</b>	<b>170.000</b>	<b>87.300</b>
	6785	Przedsiębiorstwo usług informatycznych	170.000	
	6811	Ośrodki badań i samodzielne pracownie kontroli środowiska		69.500
	6995	Różna działalność		17.800
<b>70</b>		<b>Gospodarka komunalna</b>	<b>1.858.000</b>	<b>20.036.000</b>
	7011	Przedsiębiorstwa gospodarki komunalnej	1.745.000	16.235.000
	7221	Oczyszczanie miast		1.141.000
	7231	Zieleń w miastach		260.000
	7261	Ulice, place, mosty i wiadukty	100.000	1.500.000
	7262	Oświetlenie ulic		517.000
	7393	Pracownicze ogrody działkowe		65.000
	7395	Różna działalność	13.000	318.000
<b>74</b>		<b>Gospodarka mieszkaniowa oraz niematerialne usługi komunalne</b>	<b>207.400</b>	<b>1.552.036</b>
	7421	Różne jednostki obsługi gospodarki mieszkaniowej i komunalnej		2.000
	7521	Jednostki ochrony przeciwpożarowej	1.000	820.800
	7542	Biura planowania przestrzennego		500.500
	7543	Zarząd Rewaloryzacji Zespołów Zabytkowych Miasta Krakowa	15.000	164.823
	7544	Przedsiębiorstwa obsługi inwestycji miejskich	191.400	
	7551	Opracowana geodezyjne i gospodarka terenami w miastach		25.239
	7695	Różna działalność		38.674
<b>79</b>		<b>Oświata i wychowanie</b>	<b>12.600</b>	<b>7.832.738</b>
	7921	Licea ogólnokształcące	100	95.100
	7931	Szkoły ogólnokształcące specjalne		234.248
	7941	Internaty i stypendia dla uczniów szkół ogólnokształcących		21.585
	7961	Zespoły Ekonomiczno-Administracyjne Szkół		7.885
	8011	Szkoły zasadnicze	4.790	3.215.098

1	2	3	4	5
	8012	Szkoły przyzakładowe	200	8.600
	8022	Szkoły artystyczne	100	593.619
	8041	Szkoły zawodowe specjalne		157.940
	8051	Internaty i stypendia dla uczniów szkół zawodowych	2.930	1.021.334
	8061	Ośrodki szkolenia, doksztalcania i doskonalenia kadr		18.600
	8071	Jednostki pomocnicze szkolnictwa zawodowego	2.580	231.044
	8221	Zakłady opiekuńczo-wychowawcze	1.200	613.880
	8231	Placówki wychowania pozaszkolnego	200	253.550
	8241	Kolonie i obozy		118.000
	8242	Domy wczasów dziecięcych		81.430
	8295	Różna działalność	500	1.160.825
<b>83</b>		<b>Kultura i sztuka</b>		<b>1.500.000</b>
	8491	Fundusze rozwoju kultury		400.000
	8493	Terenowe fundusze odnowy zabytków		1.100.000
<b>85</b>		<b>Ochrona zdrowia i opieka społeczna</b>	<b>169.700</b>	<b>28.268.600</b>
	8511	Lecznictwo ogólne	31.535	20.209.785
	8514	Wojewódzkie zespoły specjalistyczne psychiatryczne oraz zakłady dla nerwowo i psychicznie chorych	3.200	1.557.400
	8518	Sanatoria rehabilitacyjne	468	344.170
	8519	Stacje krwiodawstwa	2.000	464.310
	8521	Żłobki	—	1.035.200
	8522	Domy małego dziecka	656	116.670
	8531	Stacje sanit.-epidemiologiczne	19.611	788.751
	8551	Kolumny transportu sanitarnego	50.000	1.024.273
	8552	Zakłady dezynfekcji, dezynsekcji i deratyzacji	43.000	—
	8554	Wojewódzkie zespoły metodyczne opieki zdrowotnej i pomocy społecznej	—	63.686
	8611	Domy pomocy społecznej	18.800	2.247.226
	8612	Zakłady rehabilitacji zawodowej inwalidów	430	143.600
	8695	Różna działalność	—	273.529
<b>87</b>		<b>Kultura fizyczna i sport</b>		<b>1.186.051</b>
	8722	Fundusze rozwoju kultury fizycznej		1.186.051
<b>88</b>		<b>Turystyka i wypoczynek</b>	<b>330.000</b>	<b>27.637</b>
	8811	Szkolne schroniska młodzieżowe		14.500
	8822	Przedsiębiorstwa turystyczne	330.000	
	8824	Fundusze turystyki i wypoczynku		3.000
	8825	Zadania w zakresie upowszechniania turystyki		9.167
	8895	Różna działalność		970
<b>89</b>		<b>Różna działalność</b>		<b>523.008</b>
	8973	Jednostki i zadania wielobranżowe		147.349
	8981	Izby wytrzeźwień		12.000
	8983	Zadania wyodrębnione		163.659
	8994	Państwowy Fundusz Młodzieży		200.000
<b>90</b>		<b>Dochody od jednostek gospodarki uspołecznionej</b>	<b>51.610.220</b>	
	9011	Wpływy z podatku od płać	45.256.420	
	9081	Dochody z tytułu 5% udziału w podatku dochodowym od przedsiębiorstw dla których organem założycielskim są centralne i naczelné organy administracji państwowej	6.041.800	
		Wpływy z podatku obrotowego i dochodowego od spółek handlowych	312.000	

1	2	3	4	5
91		<b>Administracja państwowa</b>	<b>201.050</b>	<b>1.282.909</b>
	9122	Współpraca naukowo-techniczna i gospodarcza z zagranicą		8.000
	9141	Rady narodowe, komisje i prezydja rad narodowych		11.000
	9142	Urząd Miasta Krakowa	177.550	1.189.333
	9147	Rozdzielnictwo biletów żywnościowych i innych		74
	9191	Kolegia do spraw wykroczeń		1.225
	9192	Komisje poborowe		824
	9193	Komisje egzaminacyjne	23.500	6.850
	9195	Różna działalność		65.603
94		<b>Finanse</b>	<b>402.000</b>	
	9417	Powszechna Kasa Oszczędności	402.000	
97		<b>Różne rozliczenia</b>	<b>23.868.924</b>	<b>23.231.838</b>
	9722	Dotacje ogólne z budżetu wojewódzkiego		4.889.389
	9723	Różne dotacje celowe		2.041.700
	9724	Rozliczenia między budżetami stopnia podstawowego i wojewódzkiego	19.538.924	
	9731	Udziały budżetu centralnego w dochodach budżetów wojewódzkich		12.532.584
	9771	Nadwyżka z roku ubiegłego	4.330.000	
	9781	Rezerwy ogólne		3.768.165
99		<b>Dochody z gospodarki nieuspołecznionej i od ludności</b>	<b>6.000.000</b>	
	9912	Podatki i opłaty od indywidualnej działalności usługowo-produkcyjnej	6.000.000	
00		<b>Inwestycje i remonty kapitalne</b>		<b>30.452.900</b>
	0091	Inwestycje przedsiębiorstw państwowych		5.157.000
	0093	Inwestycje i remonty kapitalne jednostek i zakładów budżetowych		17.200.600
	0099	Rezerwy na inwestycje i remonty kapitalne		8.095.300
		<b>OGÓLEM:</b>	<b>119.699.234</b>	<b>119.699.234</b>
		w tym: <b>dochody własne</b>	95.830.310	
		<b>wydatki bieżące</b>		<b>69.782.661</b>

Załącznik Nr 2 do uchwały Rady Narodowej  
Miasta Krakowa z dnia 28 lutego 1989 r.  
(poz. 39)

**Dotacje ogólne i celowe oraz udziały w dochodach własnych rad narodowych  
nr 1989 r.**

w tys. zł

Lp.	Nazwa	Dotacja		Udziały w dochodach własnych stopnia podstawowego
		ogólna z budżetu wojewódzkiego	celowa	
1	2	3	4	5
1.	<b>Razem budżety stopnia podstawowego</b>	<b>4.889.389</b>	<b>2.041.700</b>	<b>19.538.924</b>
2.	<b>Dzielnice</b>		<b>470.300</b>	<b>18.215.449</b>
	Krowodrza			2.059.489
	Nowa Huta		160.300	603.691
	Podgórze		30.000	4.521.318
	Śródmieście		280.000	11.030.951

1	2	3	4	5
3.	<b>Miasta-Gminy</b>	<b>1.545.545</b>	<b>989.500</b>	<b>94.206</b>
	Dobczyce	202.646	86.100	
	Krzeszowice	293.142		
	Myślenice	143.304	438.400	
	Niepołomice	—		94.206
	Proszowice	114.930		
	Skala	175.584		
	Skawina	212.522	395.000	
	Słomniki	92.225		
	Sułkowice	184.128	70.000	
	Wieliczka	127.064		
4.	<b>Gminy</b>	<b>3.343.844</b>	<b>581.900</b>	<b>1.229.269</b>
	Alwernia	155.863	40.000	
	Biskupice	224.759		
	Czernichów	76.386		
	Drwinia	184.345	50.000	
	Gdów	190.898		
	Gołcza	192.768	46.000	
	Igołomia-Wawrzeńczyce	143.703	40.000	
	Iwanowice	186.840		
	Jerzmanowice-Przegonia	245.252		
	Klaj	100.871		
	Kocmyrzów-Luborzycza	152.241	30.000	
	Koniusza	99.560	64.000	
	Liszki			22.665
	Michałowice	110.835	20.000	
	Mogilany		61.900	67.224
	Nowe Brzesko	56.405		
	Pcim	84.238	110.000	
	Raciechowice	171.323	70.000	
	Radziemice	87.416		
	Siepraw			214.779
	Sułszowa	164.324		
	Świątniki Górne			683.166
	Tokarnia	166.457		
	Trzyciąż	198.955	50.000	
	Wielka Wieś	128.729		
	Wiśniowa	221.676		
	Zabierzów			103.942
	Zielonki			137.493

Załącznik Nr 3 do uchwały Rady Narodowej Miasta Krakowa z dnia 28 lutego 1989 r. (poz. 39)

**PRZYCHODY I ROZCHODY**

zakładów budżetowych, środków specjalnych, gospodarstw pomocniczych, funduszy celowych budżetu Rady Narodowej Miasta Krakowa na 1989 r. w tys. zł

Lp.	Treść	3	4	5	6	7	8	9	10
	Stan funduszu obrotowego (sr. obrot.) na początek roku	Przychody	w tym: dotacja z budżetu	Suma bilansująca (3 + 4)	Rozchody	w tym: dopłata do budżetu	Stan funduszu obrotowego (średni obrót) na koniec roku	Suma bilansująca (7 + 9)	
<b>I.</b>	<b>Zakłady budżetowe</b>	<b>437.994</b>	<b>3.182.796</b>	<b>1.524.030</b>	<b>3.620.790</b>	<b>3.138.261</b>	<b>482.529</b>	<b>3.620.790</b>	
	w tym:								
40	— Rolnictwo	127.398	813.520	130.000	940.918	827.104	113.814	940.918	
66	— Różne usługi materialne	15.000	95.480	69.500	110.480	95.000	15.480	110.480	
74	— Gospodarka mieszkaniowa oraz niematerialne usługi komunalne	27.800	7.800	2.000	7.800	7.200	600	7.800	
79	— Oświata i wychowanie		392.650	199.430	420.450	383.760	36.690	420.450	
85	— Ochrona zdrowia i opieka								
88	— sporteczna	251.396	1.815.846	1.096.600	2.067.242	1.766.797	300.445	2.067.242	
89	— Turystyka i wypoczynek	1.500	21.500	14.500	23.000	21.500	1.500	23.000	
89	— Różna działalność	14.900	36.000	12.000	50.900	36.900	14.000	50.900	
<b>II.</b>	<b>Środki specjalne</b>	<b>530.224</b>	<b>3.005.649</b>	<b>36.400</b>	<b>3.535.873</b>	<b>3.064.808</b>	<b>471.065</b>	<b>3.535.873</b>	
	w tym:								
50	— Transport	453.963	2.200.000	—	2.653.963	2.266.209	387.754	2.653.963	
70	— Gospodarka komunalna	8.400	173.600	—	182.000	161.869	20.131	182.000	
79	— Oświata i wychowanie	55.740	500.230	—	555.970	506.030	49.940	555.970	
85	— Ochrona zdrowia i opieka								
85	— sporteczna	12.121	131.819	36.400	143.940	130.700	13.240	143.940	
<b>III.</b>	<b>Gospodarstwa pomocnicze</b>	<b>340.465</b>	<b>1.802.842</b>	<b>237.883</b>	<b>2.143.307</b>	<b>1.772.820</b>	<b>370.487</b>	<b>2.143.307</b>	
	w tym:								
01	— Przemysł	141.320	393.150	—	534.470	382.440	152.030	534.470	
50	— Transport	110.016	670.000	—	780.016	670.000	110.016	780.016	
61	— Handel wewnętrzny	14.080	297.900	63.534	311.980	287.300	24.680	311.980	
85	— Ochrona zdrowia i opieka	60.049	288.643	27.000	348.692	282.931	65.761	348.692	
89	— Różna działalność	15.000	153.149	147.349	168.149	150.149	18.000	168.149	
<b>IV.</b>	<b>Fundusze celowe</b>	<b>621.317</b>	<b>31.399.851</b>	<b>2.889.051</b>	<b>32.021.168</b>	<b>31.809.617</b>	<b>211.551</b>	<b>32.021.168</b>	
1.	Wojewódzki Fundusz Ochrony Gruntów Rolnych	—	155.000	—	155.000	155.000	—	155.000	
2.	Wojew. Fundusz Gospodarki Wodnej	28.898	2.100.000	—	2.128.898	2.097.500	31.398	2.128.898	
3.	Wojew. Fundusz Ochrony Srodo-wiska	71.545	9.522.000	—	9.593.545	9.578.000	15.545	9.593.545	
4.	Wojew. Fundusz Turystyki i Wy-poczynku	300	113.900	3.000	114.200	113.900	300	114.200	
5.	Wojew. Fundusz Odnowy Zabyt-ków Krakowa	433.700	1.140.000	1.100.000	1.573.700	1.496.000	77.700	1.573.700	
6.	Wojew. Fundusz Rozwoju Wodo-ciągów i Kanalizacji w Miastach	—	665.300	—	665.300	665.300	—	665.300	
7.	Fundusz Inicjatyw Młodzieży	1.723	235.000	200.000	236.723	235.223	1.500	236.723	
8.	Miejski Fundusz Rozwoju Ko-munikacji	—	115.000	—	115.000	115.000	—	115.000	
9.	Wojew. Fundusz Rozwoju Kul-tury Fizycznej	19.908	1.382.251	1.186.051	1.402.159	1.380.051	22.108	1.402.159	
10.	Wojewódzki Fundusz Rozwoju Budownictwa Mieszkaniowego	50.000	8.571.400	—	8.621.400	8.571.400	50.000	8.621.400	
11.	Wojew. Fundusz Rozwoju Kultury	15.243	7.400.000	400.000	7.415.243	7.402.243	13.000	7.415.243	
	<b>Razem I + II + III + IV</b>	<b>1.930.000</b>	<b>39.391.138</b>	<b>4.687.364</b>	<b>41.321.138</b>	<b>39.785.506</b>	<b>1.555.632</b>	<b>41.321.138</b>	

40

## UCHWAŁA Nr 37

Rady Narodowej Miasta Krakowa

z dnia 28 lutego 1989 r.

## w sprawie planu Wojewódzkiego Funduszu Rozwoju Kultury na 1989 r.

Na podstawie art. 55 ust. 1 ustawy z dnia 20 lipca 1983 r. o systemie rad narodowych i samorządu terytorialnego (Dz. U. z 1988 r. Nr 26, poz. 183) w związku z art. 9 pkt 7 i art. 12 ust. 3 ustawy z dnia 4 maja 1982 r. o Narodowej Radzie Kultury (Dz. U. Nr 14, poz. 111) oraz uchwałą Nr XXIII/127/86 Rady Narodowej Miasta Krakowa w sprawie ustalenia dopłat do cen biletów wstępu na imprezy kulturalne organizowane w województwie krakowskim, Rada Narodowa Miasta Krakowa uchwala, co następuje:

## § 1.

1. Ustala się plan dochodów i wydatków Wojewódzkiego Funduszu Rozwoju Kultury na rok 1989.
2. Plan dochodów i wydatków Wojewódzkiego Funduszu Rozwoju Kultury określa załącznik Nr 1.
3. Plan dotacji z tego Funduszu dla funduszy rozwoju kultury stopnia podstawowego określa załącznik Nr 2.

## § 2.

Ustala się wysokość dopłaty do cen biletów wstępu na imprezy kulturalne jak w załączniku Nr 3.

## § 3.

Uchwała wchodzi w życie z dniem ogłoszenia z mocą od dnia 1 stycznia 1989 r.

Przewodniczący Rady:  
**A. Kozub**

Załącznik Nr 1 do uchwały Nr 37  
Rady Narodowej Miasta Krakowa  
z dnia 28 lutego 1989 r. (poz. 40)

**PLAN DOCHODÓW I WYDATKÓW**  
Wojewódzkiego Funduszu Rozwoju Kultury  
na 1989 r.

w tys. zł

Wyszczególnienie	Kwota
1	2
Wojewódzki Fundusz Rozwoju Kultury — ogółem	7.415.243
Stan środków obrotowych na początek roku	15.243
I. Dochody Funduszu — ogółem	7.400.000
w tym:	
— dotacja z Centralnego Funduszu Rozwoju Kultury	6.749.000
— dotacja z budżetu na finansowanie inwestycji	216.000

1	2
— nadwyżka budżetowa	400.000
— wpłaty z dopłat do cen biletów wstępu na imprezy kulturalne i seanse kinowe	35.000
II. Wydatki Funduszu — ogółem	7.402.243
w tym:	
A) Wydatki bieżące — ogółem	5.469.593
w tym:	
1) dotacje dla funduszy stopnia podstawowego	1.449.100
2) dotacje dla jednostek szczebla wojewódzkiego	3.731.400
w tym:	
— Muzea	495.500
— Ochrona Zabytków	14.700
— Biuro Wystaw Artystycznych	59.700
— Biblioteki Miejskie	217.800
— Domy Kultury	169.600
— Ośrodki Kultury	39.100
— Stowarzyszenia Muzyczne, Artystyczne i Kulturalne	70.000
— Teatry, Opery i Operetki	2.062.000
— Filharmonie, Orkiestry	603.000
3) Zadania wyodrębnione realizowane bezpośrednio z WFRK	289.093
B) Wydatki na finansowanie inwestycji — ogółem	216.000
w tym:	
— budownictwo inwestycyjne	162.000
— inwestycje instytucji artystycznych	32.000
— zakupy inwestycyjne zakładów budżetowych	22.000
C) Wydatki na kapitalne remonty — ogółem	1.716.650
w tym:	
— rewaloryzacja obiektów zabytkowych	960.000
— dotacje dla instytucji artystycznych	250.000
— dotacje dla funduszy stopnia podstawowego	336.150
— dotacje dla jednostek organizacyjnych kultury i sztuki szczebla wojewódzkiego	165.500
— dotacje dla organizacji społecznych	5.000
<b>Stan środków obrotowych na koniec roku</b>	<b>13.000</b>



Załącznik Nr 2 do uchwały Nr 37  
Rady Narodowej Miasta Krakowa  
z dnia 28 lutego 1989 r. (poz. 40).

**WYKAZ DOTACJI WFRK**  
przekazanych do funduszy stopnia podstawowego  
na 1989 r.

Lp.	Wyszczególnienie	Ogółem WFRK	w tym:	
			działalność bieżąca	kapitałowe remonty
1	2	3	4	5
	<b>Przelewy do funduszy stopnia podstawowego — ogółem</b>	<b>1.785.250</b>	<b>1.449.100</b>	<b>336.150</b>
	w tym:			
	<b>I. DZIELNICE — ogółem</b>	<b>761.100</b>	<b>666.100</b>	<b>95.000</b>
1.	Krowodrza	198.000	149.000	49.000
2.	Nowa Huta	282.000	265.000	17.000
3.	Podgórze	205.800	176.800	29.000
4.	Śródmieście	75.300	75.300	—
	<b>II. MIASTA-GMINY — ogółem</b>	<b>513.000</b>	<b>448.000</b>	<b>65.000</b>
1.	Dobczyce	17.300	17.300	—
2.	Krzeszowice	46.300	36.300	10.000
3.	Myślenice	99.100	93.100	6.000
4.	Niepołomice	62.900	56.900	6.000
5.	Proszowice	70.000	55.000	15.000
6.	Skała	23.500	20.500	3.000
7.	Skawina	63.000	55.000	8.000
8.	Słomniki	18.600	18.600	—
9.	Sukowice	32.200	23.200	9.000
10.	Wieliczka	80.100	72.100	8.000
	<b>III. GMINY — ogółem</b>	<b>511.150</b>	<b>335.000</b>	<b>176.150</b>
1.	Alwernia	17.700	13.700	4.000
2.	Biskupice	7.700	7.700	—
3.	Czernichów	44.500	19.500	25.000
4.	Drwina	17.500	13.500	4.000
5.	Gdów	23.700	20.700	3.000
6.	Gołcza	19.300	18.300	1.000
7.	Igołomia-Wawrzeńczyce	5.900	5.900	—
8.	Iwanowice	10.200	8.200	2.000
9.	Jerzmanowice-Przegonia	6.300	6.300	—
10.	Klaj	19.500	17.500	2.000
11.	Kocmyrzów-Luborzyca	27.300	17.300	10.000
12.	Koniusza	34.000	20.600	13.400
13.	Liszki	16.800	6.800	10.000
14.	Michałowice	8.300	8.300	—
15.	Mogilany	21.400	15.400	6.000
16.	Nowe Brzesko	18.800	11.800	7.000
20.	Pcim	23.400	18.400	5.000
19.	Raciechowice	12.800	7.300	5.500
21.	Radziemice	13.900	8.900	5.000
17.	Siepraw	9.300	7.800	1.500
18.	Sułozowa	16.350	9.200	7.150
22.	Świątniki Górne	5.700	5.700	—
23.	Tokarnia	27.200	12.200	15.000
24.	Trzyciąż	31.300	11.300	20.000
25.	Wielka Wieś	5.800	5.800	—
26.	Wiśniowa	33.600	13.000	20.600
27.	Zabierzów	14.500	12.500	2.000
28.	Zielonki	18.400	11.400	7.000

Załącznik Nr 3 do uchwały Nr 37  
Rady Narodowej Miasta Krakowa  
z dnia 28 lutego 1989 r. (poz. 40).

### WYSOKOŚĆ DOPLAT

#### do cen biletów wstępu na imprezy kulturalne organizowane w województwie krakowskim w 1989 r.

1. Dopłaty do cen biletów wstępu na imprezy kulturalne organizowane przez instytucje artystyczne Krakowa:
  - a) spektakle, koncerty i inne imprezy artystyczne — dopłata do ceny biletu — 10 zł
  - b) spektakle, koncerty i inne imprezy artystyczne dla dzieci — dopłata do ceny biletu — 10 zł
  - c) imprezy organizowane przez Przedsiębiorstwo Państwowe Imprez Artystycznych „Estrada Krakowska” — dopłata do ceny biletu — 5% wartości biletu.
2. Dopłaty do cen biletów na seanse filmowe w kinach — dopłata jednolita (do biletów normalnych i ulgowych) — 10 zł do ceny biletu.
3. Dopłaty do cen biletów wstępu stosowane przez instytucje kultury i stowarzyszenia kulturalne organizujące imprezy na podstawie zezwolenia wydanego przez Wydział Kultury i Sztuki Urzędu Miasta Krakowa:
  - a) imprezy artystyczne stałe i jednorazowe — dopłata 10% wartości biletu
  - b) imprezy artystyczne dla dzieci oraz widowiska cyrkowe — dopłata do ceny biletu — 5% wartości biletu.

41

### UCHWAŁA Nr 40

#### Rady Narodowej Miasta Krakowa

z dnia 28 lutego 1989 r.

#### w sprawie ustalenia niektórych stawek świadczeń na fundusz miejski na terenie miasta Krakowa

Na podstawie art. 4 ust. 2 i 3 ustawy z dnia 15 listopada 1984 r. o funduszu gminnym i funduszu miejskim (Dz.U. Nr 52, poz. 269 i z 1988 r. Nr 19, poz. 132) Rada Narodowa Miasta Krakowa uchwala, co następuje:

#### § 1.

Ustala się następujące stawki świadczeń na fundusz miejski od jednostek gospodarki uspołecznionej, które są właścicielami lub posiadaczami położonych na terenie miasta Krakowa nieruchomości nie związanych z gospodarstwem rolnym (leśnym) lub działalnością przemysłową, handlową bądź usługową:

- 1) 20 zł od każdego rozpoczętych 100 tys. zł wartości budynku ustalonej dla celów ustawowego ubezpieczenia,
- 2) 30 zł za 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej budynku, jeżeli budynek nie podlega ustawowemu ubezpieczeniu,
- 3) 0,15 zł za 1 m<sup>2</sup> powierzchni gruntu zarówno zabudowanej jak i nie zabudowanej.

#### § 2

1. Ustala się następujące stawki świadczeń na fundusz miejski dla związków wyznaniowych i ich instytucji, zakonów i kongregacji zakonnych oraz stowarzyszeń religijnych, które są właścicielami lub posiadaczami samoistnymi nieruchomości położonych na terenie miasta Krakowa nie związanych z gospodarstwem rolnym (leśnym) lub wykonywaniem działalności wytwórczej, handlowej lub usługowej:

- 1) 15 zł od każdego rozpoczętych 100 tys. zł wartości budynków, ustalonej dla celów ubezpieczenia ustawowego,
- 2) 20 zł za 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej budynku, jeżeli budynek nie podlega ubezpieczeniu ustawowemu,
- 3) 0,10 zł za 1 m<sup>2</sup> powierzchni gruntu zarówno zabudowanej, jak i nie zabudowanej.

2. Zwalnia się z obowiązku świadczenia na fundusz miejski (ust. 1), jeżeli budynki lub ich części są:

- 1) obiektami zabytkowymi wpisanymi do rejestru zabytków,
- 2) wykorzystywane dla celów muzealnych, archiwalnych i bibliotek oraz są udostępnione do użytku publicznego,
- 3) zajęte na niepaństwowe szkoły ogólnokształcące i zawodowe mające uprawnienia szkół państwowych oraz internaty przy tych szkołach,
- 4) zajęte na niepaństwowe przedszkola mające zezwolenie Ministra Edukacji Narodowej,
- 5) wykorzystywane dla celów opieki społecznej oraz domy księży emerytów lub siostr emerytek,
- 6) zajęte na punkty katechetyczne,
- 7) zajęte przez organizacje polityczne lub społeczne oraz jednostki gospodarki uspołecznionej,
- 8) domy zakonów kontemplacyjnych z wyjątkiem tych części, które zajęte są dla potrzeb działalności gospodarczej,
- 9) budynki Kurii Metropolitalnej, seminariów duchownych, domy zakonnych zarządów generalnych i prowincjonalnych oraz domy formacyjne.

#### § 3.

W zakresie uregulowanym niniejszą uchwałą tracą moc przepisy § 2 uchwały:

- 1) nr 28 Dzielnicowej Rady Narodowej Kraków-Nowa Huta z dnia 29 stycznia 1985 r. w sprawie ustalenia stawek świadczeń na fundusz miejski (Dz.Urz. WK Nr 14, poz. 95),
- 2) nr 22 Dzielnicowej Rady Narodowej Kraków-Podgórze z dnia 7 lutego 1985 r. w sprawie ustalenia stawek świadczeń na fundusz miejski (Dz.Urz. WK Nr 14, poz. 96 i z 1987 r. Nr 4, poz. 20),
- 3) nr 57 Dzielnicowej Rady Narodowej Kraków-Sródmieście z dnia 30 stycznia 1986 r. w sprawie ustalenia stawek świadczeń na fundusz miejski (Dz.Urz. WK Nr 5, poz. 42),
- 4) nr 112 Dzielnicowej Rady Narodowej Kraków-Krowodrza z dnia 9 czerwca 1988 r. w sprawie stawek świadczeń na fundusz miejski (Dz.Urz. WK Nr 15, poz. 80).

#### § 4.

Uchwała wchodzi w życie z dniem ogłoszenia i ma zastosowanie, poczynając od roku podatkowego 1989 r.

Przewodniczący Rady:  
**A. Kozub**

42

**ZARZĄDZENIE Nr 21****Prezydenta Miasta Krakowa****z dnia 31 marca 1989 r.****zmieniające zarządzenie w sprawie rewaloryzacji zespołów zabytkowych Krakowa**

Na podstawie art. 138 ust. 2. poz. 1 ustawy z dnia 20 lipca 1983 r. o systemie rad narodowych i samorządu terytorialnego (Dz. U. z 1988 r. Nr 26, poz. 183) zarządza się, co następuje:

§ 1. W zarządzeniu Nr 3 Prezydenta Miasta Krakowa z dnia 24 stycznia 1978 r. w sprawie rewaloryzacji zespołów zabytkowych Krakowa (Dz. Urz. RN Nr 3, poz. 6, i Nr 15, poz. 46; z 1980 r. Nr 8, poz. 41 i Nr 11, poz. 52 i z 1982 r. Nr 14, poz. 71) § 9 otrzymuje brzmienie:

„§ 9. Organy i instytucje realizujące zadania w zakresie rewaloryzacji Krakowa korzystają w razie potrzeby z opinii Wojewódzkiej Rady Ochrony Dóbr Kultury”.

§ 2. Zarządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Prezydent Miasta:  
w/z **J. Nowak**  
Wiceprezydent

43

**ZARZĄDZENIE Nr 22****Prezydenta Miasta Krakowa****z dnia 4 kwietnia 1989 r.****w sprawie zaliczenia miasta Krakowa jako terenu zespołów obiektów zabytkowych do obszarów specjalnie chronionych**

Kraków — miasto, którego nieprzerwane trwanie od wieków stanowi istotny czynnik tożsamości kulturowej narodu, a także światowe dziedzictwo kultury, wymaga stwo-

żenia szczególnych warunków ochrony jego zabytków. Kierując się powyższą zasadą, zgodnie z uchwałą Nr XIII/64/81 Rady Narodowej miasta Krakowa z dnia 2 grudnia 1981 r. w sprawie ochrony środowiska w województwie krakowskim oraz uchwałą Nr 19 Rady Ministrów z dnia 18 lutego 1985 r. w sprawie zapewnienia warunków realizacji programów rewaloryzacji zespołów zabytkowych Krakowa, na podstawie § 1 ust. 3 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 30 grudnia 1980 r. w sprawie ochrony powietrza atmosferycznego przed zanieczyszczeniem (Dz. U. Nr 24, poz. 89) — za zgodą Ministra Ochrony Środowiska i Zasobów Naturalnych, po porozumieniu z Ministrem Kultury i Sztuki — zarządza się, co następuje:

§ 1. Miasto Kraków w jego granicach administracyjnych jako teren zespołów obiektów zabytkowych zalicza się do obszarów specjalnie chronionych.

§ 2.1. W celu osiągnięcia stanu czystości powietrza zgodnego z wymogami obowiązującymi na obszarze specjalnie chronionym należy decyzjami o dopuszczalnej emisji zanieczyszczeń do powietrza:

- 1) określić dla wszystkich nowopowstających źródeł emisji dopuszczalną wielkość zanieczyszczeń wprowadzanych do powietrza atmosferycznego, zgodnie z wymogami ustalonymi dla obszarów specjalnie chronionych,
- 2) określić nowe wielkości dopuszczalnej emisji dla istniejących źródeł stwierdzając jednocześnie wygaśnięcie dotychczasowych decyzji ustalających wielkości emisji nieodpowiadające wymogom obszaru specjalnie chronionego.

2. W decyzjach, o których mowa w ust. 1 pkt 2 określa się nowe wielkości dopuszczalnej emisji wraz z harmonogramem realizacji przedsięwzięć ochronnych pozwalających osiągnąć wielkości emisji odpowiadające wymogom ustalonym dla obszarów specjalnie chronionych.

§ 3. Zarządzenie wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia.

Prezydent Miasta:  
**T. Salwa**

---

Adres Redakcji i Administracji: **Urząd Miasta Krakowa, Pl. Wiosny Ludów 3/4**

---

**Prenumerata roczna zł 960.—**

Wszelkie należności z tytułu prenumeraty, ogłoszeń oraz zakupu poszczególnych egzemplarzy uiszczać należy w Narodowym Banku Polskim VII Oddział Miejski, Kraków, konto nr 35073-5698-224 cz. 26, dz. 91, rozdz. 9142 § 64 na rachunek Wydziału Budżetowo-Gospodarczego

**ODBIORCA**

**Oplata pocztowa uiszczona gotówką**

**Cena zł 144.—**